



**SAS CENTER CAMP  
CAMPING LE CURTELET**

**LETTING CONTRACT**

It's imperative to check the mobile home availability before sending this contract correctly filled out, with the date, your signature and your deposit within eight days of confirmation of availability.

You can check the availability by mail, contact : [campinglecurtelet@gmail.com](mailto:campinglecurtelet@gmail.com) or by phone : +33 479 441 122.

You will receive in return your confirmation of reservation.

**Between the undersigned :**

SAS CENTER CAMP- Camping le Curtelet -73610 LEPIN LE LAC

**And the guest :**

Surname : ..... First name : .....

Address : .....

Post code : ..... City : ..... Country : .....

Phone : ..... Cellphone : .....

E-mail : .....

**Accommodation : Mobile home Titania 2 (from 2011) 8mx3m, 24m<sup>2</sup> (4 people)**

PERSONS INCLUDE IN YOUR STAY (4 maximum)

Surname, first name and date of birth	Surname, first name and date of birth
<b>1</b>	<b>3</b>
<b>2</b>	<b>4</b>

**Rental dates :**

July and august, only for a week. From Saturday to Saturday :

Arrival on ...../...../.....(after 3pm) and departure on ...../...../.....(before 10am)

April, may, june and september, 2 nights minimum :

Arrival on ...../...../.....(after 3pm) and departure on ...../...../.....(before 10 am)

**Guest liability insurance :** .....

**Deposit :**

Stay (except holiday taxes) X 25% : .....€

Booking fee 10€

**TOTAL TO PAY FOR BOOKING :** .....€

**Optional services :**

Disposal bed linen.....x single bed .....x double bed

**Cleaning fee :**

Yes  No

**CONDITIONS FOR RENT A MOBILE HOME :**

**RESERVATION :**

All reservations are nominative. And may not be assigned under any circumstances. For safety, we accept minors only accompanied by their parents for the duration of the stay. Any deposit payment not accompanied by this contract can not guarantee the reservation. After the final registration of the reservation, our agreement will be sent to the customer. Bed linen and towels are not provided. The equipment is rented in good working order and cleanliness, any degradation will be subject to a deduction on the deposit.

**ADDITIONAL PERSON AND VEHICLES :**

For rentals of mobile homes no additional person to the contract will be accepted (except prior permission of the campsite), it will be subject to a daily increase. No tent additions will be tolerated on the rental location. Only one vehicle is included in the price.

The campsite is "without motorized vehicles" in July and August, except installation and departure. During this period, the vehicle must be parked in the car park next to the campsite.

**DEPOSIT :**

The deposit for a rental mobile home is 25% of stay + 10 € booking fees. The balance of the stay will be payable 30 days before arrival \*.

\* If you book less than 30 days before your arrival, the stay must be paid in full at the time of booking.

The booking and registration fees will be paid on booking and are not refundable.

The campsite manager must be notified in writing (mail or mail) of any delay in your arrival in order to keep your rental accommodation. No news from you 24 hours after the scheduled date, he reserves the right to dispose of the rental. No reduction will be granted by CAMPING LE CURTELET in case of delayed arrival or early departure.



## SAS CENTER CAMP CAMPING LE CURTELET

### **CANCELLATION:**

For any stay canceled more than 30 days before the date of arrival, the totality of the paid sums will remain acquired with the camp-site. For any stay canceled in the 30 days preceding the date of arrival, for some reasons that it is, the totality of the amount of the reserved stay will be indebted and will remain acquired with the campsite.

### **INSURANCE:**

- The tenant must be insured in civil liability.
- You have the possibility to take out cancellation insurance at the time of your reservation, see guarantees and conditions on our website or on [www.campez-couvert.com](http://www.campez-couvert.com)

### **BAIL :**

Upon departure the tenant agrees to make the rental as clean as he found it on arrival (as examples: washed dishes, fridge emptied and cleaned emptied bins and the entire mobile home) . 2 deposit will be requested on the day of arrival: one of 200 € for possible damage the other 70 € for the cleaning deposit (if it is not correctly done). The deposits will be returned after the inventory on the day of departure.

### **DOMESTIC ANIMALS:**

**We don't accept animals in rentals.**

### **NO SMOKING :**

It is strictly forbidden to smoke inside mobile homes.

### **VISITORS:**

Anyone coming to visit you must be declared at the reception and pay the current rate.  
Maximum 5 visitors per rental. Visitors will have to leave their car at the outdoor parking. The rules are posted at the entrance of the campsite, also available at the reception. Anyone entering the campsite is obliged to respect it.

### **RESPONSIBILITY :**

The responsibility of the campsite, beyond its legal responsibility is not engaged in case of: theft, loss or damage of any nature during or after a stay, breakdown or decommissioning of the technical equipment, breakdown or closure of campsite facilities. When a resident causes nuisance to other residents, or damage to the integrity of the facilities, it can be terminated immediately and without compensation to his stay. Each tenant is responsible for disturbances and nuisances caused by people staying with him.

### **MEDIATION SERVICE:**

"In accordance with Article L. 612-1 of the Consumer Code, you can use the MEDICYS mediation service, which we report electronically, for free:  
<https://app.medicys.fr/?prold=214d495b-b3b6-405E-8bac-208aca7ed64f>  
or by post: MEDICYS - 73 Boulevard de Clichy - 75009 PARIS "

### **YOUR PAYMENT :**

Bank transfer n ° IBAN: FR76 1390 6000 5985 0473 7573 351      BIC: AGRIFRPP839

Payment Paypal contact : [campinglecurtelet@gmail.com](mailto:campinglecurtelet@gmail.com)

I am over 18, I acknowledge having read the terms of payment, rates, reservation and I accept them.

I also acknowledge having read the rules of the campsite and pledge to respect it.

City ..... Country ..... Date .....

Signature of the customer  
(preceded by the handwritten mention):  
" read and approved "

Signature of Le Curtelet campsite